dorfzeitung.



HURRA HURRA! Was lange währt, wird endlich gut!

Liebe Witterswilerinnen, liebe Witterswiler und vor allem LIEBE KINDER

Das Projekt "Neugestaltung Spielplatz Witterswil" schreitet voran und hat einen weiteren wichtigen Meilenstein erreicht. Die Arbeitsgruppe "Spielplatz" hat zusammen mit der KöA (Kommission für öffentliche Anlagen) die eingetroffenen Offerten gemäss eines Bewertungsrasters genauestens geprüft und bewertet. Aufgrund verschiedenster Stolpersteine hat dieser Prozess länger gedauert, als ursprünglich erwartet. Als Resultat dieses aufwändigen Bewertungsverfahrens konnte schlussendlich die beste Offerte ermittelt werden.

Mit Freude und Stolz dürfen wir verkünden, dass der neue Spielplatz in Witterswil von den erfahrenen Spielplatzarchitekten der Fuchs Thun AG gebaut werden wird. Der

Familienbetrieb zeichnet sich durch jahrelange Erfahrung Qualität Kreativität und Nachhaltigkeit aus. Sämtliche Geräte werden be

norm EN 1176 zertifiziert.

Aktuell befindet sich das Spielplatzprojekt im Baubewilligungsverfahren. Sobald dieses erfolgreich abgeschlossen wird, steht einem zeitnahen Start der Bauphase nichts mehr im Wege und die Kinder dürfen schon bald den tollen, neuen Spielplatz entdecken und freudig bespielen.

Natürlich wird der neue Spielplatz nach Vollendung mit einem bunten Fest eingeweiht. Voraussichtlich wird dieses im nächsten Frühling stattfinden.

Wir sind weiterhin voller Vorfreude!!

Verein Familiensache Hinteres Leimental Pascale Cottens, Lea Del Carlo, Marlou Frei, Sara Grossenbacher und Nadia Caravatti

EDITORIAL

Liebe Leserinnen und Leser

Beim Verfassen dieses Beitrags ist es noch nicht ganz Herbst, jedoch wird die kühlere Jahreszeit bereits begonnen haben, wenn Sie dies lesen. Der 22.9. markierte mit der Tag- und Nachtgleiche den unmissverständlichen Herbstbeginn. Merklich schwindet jetzt das Tageslicht und die Sonne übergibt ihre Krone an die Nacht.

Für manche ist diese Jahreszeit schwierig, dauert es doch ab jetzt wieder recht lange, bis gegen Ende März die Sonne wieder höhere Bahnen zieht. Oft stehen wir im Dunkeln, gar im Nebel, fühlen uns von innen her kalt. Vielleicht überfällt uns auch eine gewisse Traurigkeit.

Gehören Sie zu diesen Menschen, dann nehmen Sie unbedingt an den Anlässen

im Dorf teil. Kommen Sie am 18.10. zum Konzert im Landhuus (Ohrstöpsel nicht vergessen) oder gleichentags zum Konzert der Chöre in der MZH, besuchen Sie die Vernissage zum neuen Heft «Witterswiler Dichter und Bauern» der Arbeitsgruppe Ortsgeschichte am 3.11. oder lauschen Sie am Jahreskonzert des Männerchors am 17.11, dem mehrstimmigen Gesang, so lange der Chor noch Mitglieder hat. Wenn Sie Ihre Stimme dem Männerchor leihen wollen, wäre dieser natürlich sehr dankbar. Sie müssten allerdings mindestens einen Tenor in der Kehle haben. Mit Sopran ist da leider nichts zu machen.

Franziska Fasolin für das Redaktionsteam

Impressum

Herausgeber Einwohnergemeinde Witterswil, 4108 Witterswil Redaktion Myrta Ziegler, Günter Bussar, Franziska Fasolin

Titelbild Gemeindehaus im November 2024 – Bild von Franziska Fasolin

E-Mail dorfzeitung@witterswil.ch

Website <u>www.witterswil.ch</u> (Dorfzeitung auch als PDF-Version abrufbar)

Auflage 700 Exemplare

Erscheinen 11 x jährlich, monatlich ohne Juli

Layout A4, Spaltenformat von 9 cm Breite und mindestens 13-Punkt-

Schrift. Ganzseitige Artikel können auch individuell gestaltet sein. Die Randbreite beträgt im Minimum 1,5 cm, unten 2 cm. Die beste Verarbeitung ermöglichen Sie uns, wenn wir Ihre Vorlagen elektronisch auf unserer E-Mail-Adresse erhalten. Bitte senden Sie bei Artikeln mit integrierten Fotos immer auch die Fotos separat, am bes-

ten als jpg- oder png-Datei.

Inseratepreise 1 Seite Fr. 100.00, ½ Seite Fr. 50.00, ¼ Seite Fr. 30.00.

Bei Jahresinserierung ist ein Inserat gratis.

Druck BARTH Offsetdruck AG. Basel

Wichtig:

Jeder Beitrag für die Dorfzeitung wird Ihnen schriftlich bestätigt.

Nächster Redaktionsschluss

Dienstag, 21. Oktober 2025



EINWOHNERGEMEINDE 4108 WITTERSWIL GEMEINDERAT WITTERSWIL Bättwilerstrasse 23, 4108 Witterswil

Beschlüsse aus der Gemeinderats-Sitzung vom 07. Juli 2025

✓ Der Gemeinderat bestätigt Claus Wepler als Gemeindevizepräsident (bisher).

Beschlüsse aus der Gemeinderats-Sitzung vom 21. Juli 2025

√ keine

Beschlüsse aus der Gemeinderats-Sitzung vom 11. August 2025

- Der Gemeinderat beschliesst, die Reparatur der Fussgängerbrücke über den Binnbach im Naturschutzgebiet Grossmatten ordnungsgemäss für 2026 zu budgetieren.
- Der Gemeinderat beschliesst, im Zusammenhang mit einer möglichen Änderung der Grünabfuhrentsorgung ab 2027 eine Bevölkerungsumfrage zur Eruierung der Bedürfnisse durchzuführen.
- Der Gemeinderat erteilt der Firma Fuchs Thun AG den Zuschlag für den Spielplatzersatz "Auf der Höhe". Budgetiert sind CHF 250'000.

Beschlüsse aus der Gemeinderats-Sitzung vom 25. August 2025

✓ Der Gemeinderat bestätigt die Mitglieder des Wahlbüros für die Amtsperiode 2025 – 2029 einstimmig.

Beschlüsse aus der Gemeinderats-Sitzung vom 08. September 2025

- ✓ Der Gemeinderat wählt Andreas Hagenbuch als Ersatzgemeinderat FdP für die Amtsperiode 2025-2029 einstimmig. Nach der Beschlussfassung wird er im Rahmen der Gemeinderatssitzung vereidigt.
- ✓ Der Gemeinderat nominiert das Präsidium und das Vorstandsmitglied für den Zweckverband Schulen Leimental für die Amtsperiode 2025-2029 einstimmig. Es sind dies Sigi Kaufmann (Präsidium, bisher) und Anita Müller (Vorstand, bisher).
- ✓ Der Gemeinderat wählt die Delegierten und Ersatzdelegierten für den Zweckverband Schulen Leimental für die Amtsperiode 2025-2029 einstimmig. Es sind diese Sigi Kaufmann (Delegierter, bisher), Pascale Cottens (Delegierte, bisher), Romain Cottens (Ersatz, bisher), Corinne Stebler (Ersatz, bisher).
- ✓ Der Gemeinderat wählt Vorstand, Delegierten, Ersatzdelegierten sowie RPK des AVL für die Amtsperiode 2025-2029 einstimmig. Es sind dies Bruno Peterhans (bisher), Valentin Huber (bisher), René Glauser (bisher) sowie Paul Schönenberger (bisher).
- Der Gemeinderat beschliesst den 5-Jahres Rahmenvertrag mit der primeo energie für Dienstleistungen an der öffentlichen Beleuchtung zu CHF 2'300 (budgetiert: CHF 5'000).

INFORMATIONSANLASS WÄRMEVERBUND WITTERSWIL

Bereits an der Gemeindeversammlung vom 12. Dezember 2024 hat der Gemeinderat die Problematik der ungenügenden Finanzierung des Wärmeverbunds Witterswil dargelegt.

Es ist dem Gemeinderat ein Anliegen, die interessierte Bevölkerung über die beabsichtigten Schritte und die erfolgten Abklärungen zu informieren. Die Kundinnen und Kunden des Wärmeverbunds haben ein separates Einladungsschreiben erhalten.

Gerne laden wir Sie ein zu einer Informationsveranstaltung am

Donnerstag, 16. Oktober 2025, 19:00 Uhr Mehrzweckhalle Witterswil

Wir hoffen auf Ihr zahlreiches Erscheinen und danken Ihnen für Ihre Unterstützung in dieser für den Wärmeverbund und die Einwohnergemeinde schwierigen Sachlage.

Freundliche Grüsse

Doris Weisskopf Gemeindepräsidentin Dr. Claus Wepler Gemeinderat Ressort Wärmeverbund



AMTLICHE MITTEILUNGEN

SCHALTERÖFFNUNGSZEITEN

Montag bis Donnerstag, 08.30 bis 10.30 Uhr sowie Montag von 16.00 bis 18.15 Uhr. Termine ausserhalb der Öffnungszeiten auf Anmeldung möglich. Am Freitag bleibt die Verwaltung geschlossen.

TELEFON 061 725 10 10

Montag bis Donnerstag,

9.00 bis 11.00 Uhr.

Am schnellsten erreichen Sie die Verwaltung via Mail.

<u>finanzen@witterswil.ch</u> oder <u>einwohnerkontrolle@witterswil.ch</u> bzw. qemeinde@witterswil.ch

Bei **Todesfällen** wenden Sie sich als erstes an das von Ihnen gewählte Bestattungsunternehmen und danach an die Gemeindeverwaltung.

Sitzungen Baukommission 2025

jeweils dienstags, 17.30 Uhr:

28. Oktober 25. November

16. Dezember

Einreichen der Baugesuche jeweils eine Woche vor der Sitzung an die Gemeinde Witterswil, z.Hd. Baukommission, Bättwilerstrasse 23, 4108 Witterswil.

Abendliche Sprechstunden beim Bauverwalter: Jeweils dienstags eine Woche vor der BK-Sitzung, von 17.00 bis 18.15 Uhr an folgenden Daten:

21. Oktober 18. November 09. Dezember

ACHTUNG: Neu finden die Sprechstunden **auf vorherige Anmeldung** unter der Nummer 061 725 10 13 statt. Danke für Ihr Verständnis.

ABFALLKALENDER

Kehrichtabfuhr jeweils dienstags. Bereitstellung bis 07.00 Uhr.



GRÜNABFUHR 2025

Jeweils montags an folgenden Daten:

06. Oktober 03. November 20. Oktober

er 17. November

01. Dezember

HÄCKSELDIENST 2025

Jeweils montags an folgenden Daten:

10. November



PAPIER- UND KARTONSAMM-LUNG 2025

Freitags ab 07.00 Uhr

3. Oktober

7. November

5. Dezember

GROBSPERRGUT, METALL UND UNBRENNBARE ABFÄLLE

BRENNBARES KLEINSPERRGUT

Mit der Kehrichtabfuhr in Bündel bis max. 20 kg (SUVA-Vorschrift). Bei 20 kg sind 3 Marken aufzukleben.

 Kleinsperrgut 100/50/50 cm, jeden Dienstag mit dem Hauskehricht, z.B. Stühle. Nachttisch. usw.

GROBSPERRGUT

In Bündel bis max. 20 kg (SUVA Vorschrift). Bei 20 kg sind 3 Marken aufzukleben. Bereitstellung bis 07.00 Uhr.

Grobsperrgut **brennbar** 200/50/100 cm und Sperrgut brennbar, z. B. Bett, Matratze, Blumenkisten, Sofa, Schrank.

brennbar:

Erst wieder im 2026

Grobsperrgut **Metall**, z. B. Fahrrad, Bügeltisch, Pfannen, usw.

Metall:

• Mittwoch, 05. November 2025

Austausch der letzten Wasseruhren

Der Technische Dienst wird ab Ende Oktober und im November die letzten verbliebenen alten Wasseruhren vor Ort ablesen und durch Funkuhren ersetzen. Dies betrifft die folgenden Gebiete: Benkenstrasse / Ob den Reben / Im Rohracker / Dorneckweg / Rosenstrasse / Gempenweg / Bahnweg / Im Dofel / In den Reben / Rebenweglein / Marchbachstrasse / Baselrain / Sonnenrain / Burgunderstrasse und Traubenweg.

Um diese Arbeiten möglichst effizient durchführen zu können, ist das Personal auf Ihre wertvolle Unterstützung und den ungehinderten Zutritt zu den Wasseruhren angewiesen.

Wir danken Ihnen für die gute Zusammenarbeit.

Technischer Dienst: 079 700 70 80



Fundbüro

Die Gemeindeverwaltung beherbergt Fundstücke von Strassen, Tramstationen, dem Dorfladen und auch von Spazierwegen. Wenn Ihnen etwas abhandengekommen ist, fragen Sie bei uns nach.



ZIVILSTANDSMELDUNGEN UND GRATULATIONEN

HERZLICHE GRATULATION

Am 31. August 2025 feierte

MORATH-LANGE Kristine

ihren 80. Geburtstag.



HERZLICHE GRATULATION

Am 6. September 2025 feierte

WECHSLER Kurt

seinen 80. Geburtstag



Wir wünschen der Jubilarin und dem Jubilar gute Gesundheit und ein schönes neues Lebensjahr.

Liebe Patientinnen und Patienten

Die Praxis Frau Dr. med. M. Arpagaus bleibt während den Herbstferien vom 27.09.2025 bis am 12.10.2025 geschlossen.



<u>Vertretungen:</u>

29.09.2025 – 3.10.2025 Praxis am Deich, Therwil 061 721 46 00

06.10.2025 - 10.10.2025 Praxis Dr. Jäggi, Biel-Benken 061 726 80 00

In Notfällen wenden Sie sich bitte an die ärztliche Notfallzentrale 061 261 15 15 oder an die Mobilen Ärzte 061 485 90 00



PERSONELLES

Mit Bedauern musste der Gemeinderat Ende April die Kündigung von Franziska Fasolin entgegennehmen. Sie wird unsere Verwaltung per 31.10.2025 verlassen. In der Zwischenzeit konnte die Nachfolge von Franziska Fasolin geregelt werden. Der Gemeinderat freut sich, mit Carmen Röthlisberger eine sehr gute Besetzung für die Gemeindeschreiberei gefunden zu haben.

Carmen Röthlisberger wird die Funktion als Gemeindeschreiberin ab 1. November 2025 übernehmen. Im Februar 2025 hat sie ihre Ausbildung "CAS Fachfrau Gemeindeverwalterin" abgeschlossen und hat bereits in verschiedenen Solothurner Gemeinden praktische Erfahrungen gesammelt. Damit ist sie bestens gerüstet, um eine kundenorientierte und bürgernahe Verwaltung sicherzustellen.

Wir freuen uns ebenfalls, bereits jetzt eine Anschlusslösung für die Besetzung der Bauverwaltung zu haben: Mit **Paul Rüedi** wurde ein befristeter Vertrag bis 31.12.2025 geschlossen. Paul Rüedi hat sich bereit erklärt, die zeitliche Lücke bis zum Antritt des neuen Bauverwalters per 1. März 2026 zu überbrücken und wird uns somit bis Ende Februar 2026 weiter zur Verfügung stehen. Ab 1. März 2026 konnten wir **Roland Ebner** für unsere Bauverwaltung gewinnen. Roland Ebner ist zurzeit als Leiter Kreis III, Stv. Abteilungsleiter Strassenunterhalt für den Kanton Solothurn tätig und war zuvor langjähriger Bauverwalter in einer solothurnischer Nachbarsgemeinde. Mit seinem beruflichen Hintergrund wird er der Gemeinde im Hoch- und Tiefbau wertvolle Dienste erbringen können.

Der Gemeinderat ist überzeugt, mit diesen beiden Fachpersonen eine sehr gute Besetzung für die anspruchsvollen Aufgaben der Gemeinde- und Bauverwaltung gefunden zu haben.

Gemeinderat Witterswil



EINWOHNERGEMEINDE 4108 WITTERSWIL GEMEINDEVERWALTUNG

Ein halber Abschied

Sie haben es auf der vorhergehenden Seite gelesen: Ich verabschiede mich Ende Oktober zum zweiten Mal von der Witterswiler Gemeindeverwaltung.



Im Jahr 2020 bin ich aufgebrochen zu neuen beruflichen Ufern. Im 2021 kam ich dann als Gemeinderätin in den Genuss, bis zu meinem Wegzug ein weiteres Mal für Witterswil tätig zu sein. Nach meinem Wiederzuzug in Witterswil öffneten sich die Verwaltungstüren erneut für mich. So trat ich bereits zwei Mal als Gemeindeschreiberin über die Schwelle. Dafür ein herzlicher Dank an meine Vorgesetzten aus dem Gemeinderat. Ich war immer sehr gerne für "meine" Gemeinde tätig, die mir viel Vertrauen entgegengebracht und genügend Spielraum für meine Arbeit gelassen hat.

Doch weshalb steht im Titel "ein halber Abschied"?

Ich freue mich, die Dorfzeitung weiterhin als Redaktionsmitglied betreuen zu dürfen, zusammen mit Myrta Ziegler und Günter Bussar. Wir sind als Team bestens erprobt und setzen uns für eine schöne und informative Dorfzeitung ein. Deshalb werden Sie sicherlich wieder von mir lesen, wahrscheinlich wie gewohnt im Editorial.

Ich möchte mich bei allen herzlich bedanken, die mich in meiner Tätigkeit begleitet haben: bei meinen Arbeitskolleginnen Mirjam, Anita und Christine, dem Gemeinderat, den Kommissionsmitgliedern und Funktionären, bei Philipp Grimm und seiner Crew vom Technischen Dienst, den Parteien, beim Schulleiter und dem Sekretariat der Primarschule, bei Niggi Studer und der JASOL, den Kirchgemeinden, der Bürgergemeinde, bei all meinen sonstigen, ausserbehördlichen Kontakten und natürlich bei Ihnen, liebe Witterswilerinnen und Witterswiler. Wir sehen uns...

Liebe Grüsse, Franziska Fasolin



Neue Biodiversitätsfläche bei der Primarschule Witterswil/Bättwil eingeweiht



Am Dienstag, 26. August 2025, wurde die neue Biodiversitätsfläche bei der Primarschule Witterswil feierlich eröffnet.

Zum Auftakt sangen die Schülerinnen und Schüler der 5. Klassen ein Lied für die zahlreich erschienenen Gäste. Anschliessend begrüsste Schullei-

ter Patrick Degen die Anwesenden und übergab das Wort an Ruedi Pfister, Präsident der Umweltkommission Witterswil. Dieser schilderte, wie das Projekt zustande gekommen ist, und betonte die Freude darüber, ein solches Vorhaben gemeinsam mit der Schule für die Kinder und die Bevölkerung realisieren zu können.



Auch Gemeinderätin Rebecca Braun würdigte das Projekt und hob dessen Bedeutung aus Sicht der Gemeinde hervor. Danach erklärte Pascal Lehmann von der Firma Graf & Zwahlen Gartenbau, welche Pflanzen eingesetzt wurden und welche Überlegungen bei der Gestaltung eine Rolle gespielt haben.

Mehrfach wurde zudem betont, wie wichtig es ist, Sorge zur Anlage zu tragen, denn nur so kann dieses Projekt langfristig Wirkung entfalten.

Bei sonnigem Wetter wurde die Einweihung mit einem gemütlichen Apéro abgerundet.

Für interessierte Besucherinnen und Besucher steht an der Ecke der neuen Biodiversitätsfläche ein Informationsschild mit weiteren Details bereit.

Primarschule Witterswil/Bättwil

Ein unvergesslicher Seniorenausflug in den Waadtländer Jura und zum Creux du Van

Am 2. September 2025 fand der traditionelle Seniorenausflug statt, welcher von der Einwohner- und Bürgergemeinde organisiert und finanziell unterstützt wurde.

Bus- und Bootsfahrt:

Die Reisegruppe machte sich frühmorgens mit dem Bus auf den Weg nach Biel, wo bei leichtem Nieselregen auf das Kursschiff nach Erlach gewechselt wurde.



Anschliessend ging es weiter mit der gemütlichen Busfahrt nach Bullet zum Mittagessen und entlang der zahlreichen Weinberge in der schönen Landschaft

des Bieler- und Neuenburgersees im zweistöckigen Bus von Heidi Reisen, Liesberg.

Mittagessen:

Nach einem kurzweiligen Vormittag genossen die Teilnehmenden ein leckeres Mittagessen im Restaurant des Cluds in Bullet auf 1'215 m ü.M. Die Anwesenden konnten sich austauschen und die heimelige Atmosphäre bei einem sehr reichhaltigen und feinen Mittagessen geniessen.



Creux du Van:

Am Nachmittag besuchte die Gruppe den «Swiss Canyon» Creux du Van. Die Teilnehmenden waren beeindruckt von der Grösse und der Bedeutung dieses Naturwunders und es wurden viele Erinnerungsfotos geschossen.



Das Wetter war uns gnädig und wir konnten bei herrlichem Wetter noch einen Apéro in der kleinen Gartenwirtschaft geniessen, bevor wir die Heimreise über kleine Nebenstrassen antraten.





Die Reisegruppe war begeistert von der Gegend und der ländlichen Umgebung der Waadtländerund Juralandschaften. Der Ausflug bot zudem gute Gelegenheit, alte Freundschaften zu pflegen und neue Kontakte zu knüpfen.

Die Organisatoren möchten sich bei allen Teilnehmenden für ihre Teilnahme bedanken. Ein besonderer Dank geht an den Reiseveranstalter Heidi Reisen und den Busfahrer Sepp, der uns immer wieder mit lokalen Besonderheiten, Informationen, kulturellem oder geschichtlichem Inhalt sowie einigen Witzen unterhalten hat.

Frédéric Girod, Gemeinderat

Schulalltag an der Primarschule Witterswil-Bättwil

Vor nicht langer Zeit hat das neue Schuljahr mit vielen neuen Herausforderungen für die Kinder und die Lehrpersonen begonnen. Mittlerweile hat sich alles eingespielt und der Schulalltag ist in vollem Gange.

Die Erstklässlerinnen und Erstklässler haben voller Energie gestartet. In den vergangenen Wochen haben sie bereits die Zahlen 1 bis 3 sowie die Buchstaben A, E, M, I, L und O kennengelernt. Neben dem Entdecken der Welt der Zahlen und Buchstaben stand auch das Einüben vieler neuer Abläufe im Mittelpunkt. Besonders schön war der Kontakt mit ihren Gotti und Götti-Schüler:innen: Gemeinsam konnten die Kinder das Schulhaus erkunden und erste Freundschaften knüpfen. Mit viel Neugier freuen sie sich nun auf das weitere Entdecken und Lernen im Schuljahr.



Die 2. Klasse hat nach den Sommerferien im Fach Deutsch mit der Klassenlektüre "Oh, wie schön ist Panama" von Janosch angefangen. Die Kinder sind nun mit dem kleinen Tiger und dem kleinen Bären auf grosser Reise und lesen gespannt, was die zwei Freunde gerade erleben und ob sie ihren Schatz finden.

In der 3. Klasse sind die Kinder dabei, ihre ersten Französischkenntnisse zu erwerben.

Die 4. Klässler, welche nun schon das 2. Jahr «Franzi» Unterricht haben, lernen im Thema «Slow up» die verschiedenen Verkehrsmittel und Fortbewegungsmittel wie Rollbrett und Trottinett kennen.

Die 5. Klässler hatten ein besonders tolles Erlebnis. Sie durften eine Woche lang etwas zum Zollialltag lernen, an der Zolliprojektwoche im Zolli.

Für die 6. Klässler hat das letzte Schuljahr an der Primarschule begonnen. Für sie geht es jetzt in Richtung Übertritt und haben daher eine grosse Aufgabe zu meistern. Wir wünschen den Kindern dafür viel Kraft, Ausdauer und Erfolg.

Unsere Kindergartenkinder von Bättwil waren nun schon zum ersten Mal mit der Klasse im Wald. Auch bekommen sie regelmässig Besuch von Lubo aus dem All.

Neben dem Lernen darf natürlich die Zeit für Gemeinsames nicht fehlen. Das nächste Erlebnis kommt schon bald; Alle Primarschulkinder und die Lehrpersonen gehen zusammen auf Wanderschaft am Wandertag. Da machen wir uns zu einem gemeinsamen Ziel auf den Weg, wo spielen, Spass und bräteln auf dem Plan steht.

So hat unser neues Schuljahr seinen Lauf genommen. Wir sind neugierig auf das, was noch alles auf uns wartet.



SCHREINEREI



Witterswil | Basel Tel.: 061 723 07 57

- Fenster & Türen
- Küchen
- Reparaturen
- Glasbruch
- Türnotöffnungen



Ihr Kundenmaler von der Region

flexibel - fachgerecht - innovativ

Tel: +41 77 520 89 07

4108 Witterswil

www.altermatt-maler.ch

Patrik Altermatt

Dipl. Vorarbeiter Maler

patrik.altermatt@altermatt-maler.ch

Motivierter dipl. Musiklehrer erteilt Saxophon- und Klavierunterricht.

Ich freue mich auf Ihren Anruf Dani Schmidli Witterswil 079 421 62 64



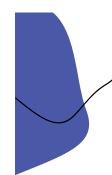
GIPSEN • ISOLIEREN • VERPUTZEN

Unser Tipp: Isolieren Sie Ihr Gebäude jetzt! Über Anspruch auf Fördergelder informieren wir Sie gerne.

OSER GIPSER AG

4114 Hofstetten • 4107 Ettingen Tel. 061 731 28 24

www.osergipserag.ch



Unser neues Leitungsteam





Mia Mende

Francesco Pezzella





Gian Grosser

Elia Stebler





Joël Stebler

Florence Perregaux



Kontakt: jubla.wib@gmail.com

Weitere Infos:

jubla witters wilba et twil. jubla web. ch



RÖM.-KATH. PFARREI ST. KATHARINA, WITTERSWIL-BÄTTWIL Tel. 061 721 11 30

<u>pfarramt.witterswil@bluewin.ch</u> www.pastoralraum-so-leimental.ch



Herzliche Einladung zur

Wort-Gottes-Feier zum Erntedank mit Kürbissuppe am Samstag, 18. Oktober, um 18 Uhr in der St. Martin Kapelle Bättwil

Gemeinsam danken wir für die Früchte der Erde und für all die guten Gaben, die uns geschenkt sind. Mit uns gestaltet die Feier Theologin Gabriele Tietze – herzlich willkommen.

Im Anschluss laden wir alle zu einer feinen Kürbissuppe ein – eine wunderbare Gelegenheit, miteinander ins Gespräch zu kommen, die gemütliche Atmosphäre zu geniessen und bekannten wie auch neuen Gesichtern in geselliger Runde zu begegnen. Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Herzliche Einladung anlässlich Ihres besonderen Geburtstages Sonntag, 19. Oktober, 10 Uhr in der St. Nikolaus Kirche in Hofstetten

In diesem Gottesdienst möchten wir gemeinsam Danke sagen für die vielen kleinen und grossen Momente, die uns Gott schenkt, und Ihre Jubiläen besonders würdigen. Freuen Sie sich auf einen feierlichen Gottesdienst mit musikalischer Begleitung durch Frau Sonja Merz (Gesang und Gitarre). Im Anschluss laden wir Sie zu einem Apéro ein.

Einige Daten zu kirchlichen Anlässen

Sa. 05.10.	10.00	Eucharistiefeier zum Patrozinium des Hl. Remigius in Metzerlen
Sa. 18.10.	18.00	Wort-Gottes-Feier zum Erntedank anschliessend Kürbissuppe in der St. Martin Kapelle Bättwil
So. 19.10.	10.00	Jubilaren-Gottesdienst mit musikalischer Begleitung durch Frau Sonja Merz in Hofstetten

So. 26.10.	10.00	Ökumenischer Gottesdienst zum Erntedank in Metzerlen
Sa. 01.11.	18.00	Ökumenisches Totengedenken für alle Verstorbenen in der St. Martin Kapelle Bättwil
So. 02.11.	14.00	Ökumenisches Totengedenken für alle Verstorbenen auf dem Friedhof in Witterswil

Weitere aktuelle Anlässe und Mitteilungen sowie die ordentlichen Gottesdienstzeiten entnehmen Sie bitte unserer Homepage <u>www.pastoralraum-so-</u> <u>leimental.ch</u> oder dem zweiwöchentlich erscheinenden Pfarrblatt "Lichtblick".



BLUE MOUNTAIN CYCLES

E-CITY / E-MTB / MOUNTAINBIKE / ROAD / GRAVEL



Buttiweg 28, 4112 Flüh Tel. 061 731 38 86 E-Mail sekretariat@kgleimental.ch www.kgleimental.ch



Gottesdienste und Anlässe

So	28.09.	10.00	Gottesdienst, Pfarrer Andreas Klaiber, Kirchenkaffee
So	05.10.	17.00	Abendgottesdienst, Pfarrer Chris Tornes, Apéro
So	12.10.	10.00	Freundschaftsgottesdienst mit der Reformierten Kirchgemeinde
			Biel-Benken, Pfarrer Luca Policante und Pfarrer Andreas Klaiber,
			Apéro, Kirche Biel-Benken
Fr	17.10.	18.00	Kinderkleiderbörse Verkauf bis 21.00 Uhr
Sa	18.10.	09.00	Kinderkleiderbörse Verkauf bis 11.00 Uhr
			Weitere Infos unter kgleimental.ch
Sa	18.10.	16.00	Konzert der Chöre (s. Hinweis)
Mi	22.10.	16.00	Buebeträff: Kinoabend. Anmeldung bis 18.10. unter
			kgleimental.ch, Unkostenbeitrag Fr. 5, Anita Violante
So	26.10.	10.00	Ökumenischer Erntedankgottesdienst (s. unten)
So	02.11.	10.00	Reformationsgottesdienst mit Vereidigung der neuen
			Kirchgemeinderätinnen, Pfarrer Chris Tornes

Hinweis: Konzert der Chöre

Zu seinem 50. Geburtstag schenkt sich der Reformierte Kirchenchor Solothurnisches Leimental ein Konzert. Ein Konzert, welches unser hinteres Leimental als grosses, farbiges Chorbild zeigen soll. Mit Freude haben wir festgestellt, dass viel gesungen wird bei uns! Vom Kinderchor über Männer- und Kirchenchöre, gemischte Chöre, vom Jodel bis zum Gregorianischen Choral ist alles dabei. Zehn dieser Chöre singen am Sonntag, 18. Oktober um 16.00 Uhr in der MZH Witterswil. Es ist ein Konzert ohne Vorgaben. Jeder Chor singt das, was er am liebsten singt. Es soll ein vielseitiger Musikteppich entstehen und auch das Publikum darf sich mit eigener Stimme beteiligen. In einer umfangreichen Broschüre, die ab Oktober auch auf der Webseite der Evangelisch-Reformierten Kirchgemeinde unter kgleimental.ch zu sehen ist, stellen sich alle Chöre individuell vor. Wir freuen uns sehr auf das gemeinsame Singen.



Ökumenische Anlässe

So	26.10.	10.00	Erntedankgottesdienst, Diakon Marek Sowulewski, Pfarrer Andreas Klaiber, Katechetin Evelyne Vaslin und der Kirchenchor Metzerlen, Apéro, Kirche Metzerlen	
Mi	05.11.	14.30	Geschichtenabenteuer für Kinder ab fünf Jahren. Anmeldung bis 2. November unter kgleimental.ch oder 079 514 29 72,	
			Unkostenbeitrag Fr. 5, Evelyne Standke und Sigrid Petitjean	

FLQREA

DUGGINGEN

Verkauf von 18 Terrassenwohnungen und 24 Eigentumswohnungen

- » 3.5 bis 5.5 Zimmer
- » Weitsicht in unverbaute Landschaften
- » exzellente Infrastruktur
- » hoher Ausbaustandard
- » Käuferbetreuung
- » nur 15 Minuten mit dem ÖV von Basel entfernt





EXKLUSIVE BERATUNGSTAGE FÜR IHR NEUES ZUHAUSE!

jeden Samstag 10:00-14:00 Uhr

direkt neben dem Baugrundstück Anna-Zipper-Weg 2-13

Suche via Google: Im Gärtli, 4202 Dugginger



WELCOME HOME welcome home Immobilien AG Beratung und Verkau Tel. 061 481 80 00 · contact@whimmo.ch



PASSEND ZUR JAHRESZEIT

Spätzli, Wildspezialitäten, Rot- und Sauerkraut für ein feines Herbstgericht.

Und zum Dessert leckeres Magenbrot.



AKTUELL

Unsere frisch zubereiteten Fondue-Hausmischungen. (33.50 / kg)



AKTUELL

Trötteler Sauser, in der 1 Liter Glasflasche.



ÖFFNUNGSZEITEN

Bitte beachten Sie unsere Ferienöffnungszeiten vom 29. September bis zum11. Oktober 2025. Montag bis Freitag 07:00 – 12:15 Uhr

16:00 – 18:30 Uhr

Samstag 07:30 – 13:00 Uhr

LADEN, POSTAGENTUR UND TREFFPUNKT

In den Reben 5, 4108 Witterswil. Tel. 061 722 04 64, laden@dola.ch, www.dola.ch **ÖFFNUNGSZEITEN:** Mo. Bis Fr. 7:00 – 12:15 und 14:00 – 18:30, Sa. 7:30 – 13:00

Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Ihr Dorfladenteam

osertech GmbH



Die Firma für Wartungsarbeiten und Neuinstallationen von **Funk-Alarmanlagen**

www.osertech.ch | 061 721 22 11



Restaurant Pizzeria Landhuus

Bahnweg 1, 4108 Witterswil Tel. 061 721 40 30

www.landhuus-witterswil.ch info@landhuus-witterswil.ch



Öffnungszeiten

Montag - Dienstag: geschlossen

Mittwoch - Samstag: 10:00 bis 14:00 und 17:00 bis 23:00 Uhr

Sonntag: 10:00 bis 22:00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Music makes Witterswil a better place

Pizzeria Landhuus 4108 Witterswil



Eintriftt frei











Patronat: **Pro Witterswil**





Jetzt aktuell: Bepflanzungen

Gartenbau Graf & Zwahlen AG Brühlstrasse 8 · 4107 Ettingen · Telefon 061 401 04 06

Inhaber: Martin Lehmann · Burgunderstrasse 13 · 4108 Witterswil



Zu Verkaufen:

Brennholz trocken aus der Region in diversen Längen.

Hausgeliefert

Louis Doppler Witterswil 079 607 04 38 061 721 11 86



8 Nüsse für Aschenbrödel



FR, 24.10.2025

Corbeau-Keller Bahnhofstr. 19 4108 Witterswil

Türöffnung ab 19:30

mit Hutkollekte für Musikbatzen

www.corbeau.ch



Electrolux • Miele • SIEMENS studioLine V-ZUG • BORA • BOSCH • LIEBHERR • ASKO

Ausstellung in Biel-Benken

Mit viel Leidenschaft und Fachwissen verwirklichen wir Ihre Traumküche.

Wir liefern Ihnen Haushaltapparate, markenneutral und zu fairen Preisen.



Schmid Schreinerei + Küchenbau AG Therwilerstrasse 55 | 4105 Biel-Benken 061 721 70 80 | info@kuechen-schmid.ch



Persönliche Beratung! Austausch, Sanierung und Neubau von Küchen und Haushaltapparaten.





Witterswil

Geschichte und Geschichten

Einladung zur Vernissage

Heft 8

Witterswiler Dichter und Bauern und Bleibendes der Vergangenheit

Montag, 3. November 2025 19.30 Uhr in der Mehrzweckhalle Witterswil



Gemeindepräsidentin Doris Weisskopf, Josef Stebler, Autor dieser Ausgabe, und die Mitglieder der Arbeitsgruppe Ortsgeschichte führen durch den Abend. Die Vernissage wird umrahmt mit musikalischen Einlagen von Jasmin Weber.

Anschliessend Apéro, offeriert von der Gemeinde und ausgeschenkt von Pro Witterswil.

Arbeitsgruppe Ortsgeschichte Witterswil Esther Del Carlo

Veransta	altungskalender 2025	2026	
15. Okt.	Witterswiler Mittagstisch Restaurant Landhuus	25. Januar	Sonntags-Brunch MTV
16. Okt.	Infoanlass Wärmeverbund MZH, 19.00 Uhr	04. März 15.00-20.00	Blutspendebus Schulhausplatz
18. Okt.	Music makes Witterswil a better place	21. März 23. Mai	Music makes Witterswil a better place
18. Okt.	Konzert der Chöre MZH	01. Sept.	Seniorenausflug
24. Okt. 19.30	8 Nüsse für Aschenbrödel Corbeau-Keller	16. Sept. 15.00-20.00	Blutspendebus Schulhausplatz
03. Nov.	Vernissage AG Ortsgeschichte	17. Okt. 21. Nov.	Music makes Witterswil a better place
17. Nov.	Jahreskonzert Männerchor		nstaltungskalender ist nicht
19. Nov.	Witterswiler Mittagstisch Restaurant Landhuus	vollständig, wird aber jeden Monat aktualisiert. Angaben und Änderungen sind zu machen an PRO WITTERSWIL Frau Myrta Ziegler, Im Bohnacker 15, Tel. 061 721 87 60 oder ziegler.witterswil@bluewin.ch	
22. Nov.	Music makes Witterswil A better place		
0124. Dez	Adventsfenster Pro Witterswil		. PRO .
09. Dez.	Gemeindeversammlung		
13. Dez.	W eihnachtsbaumverkauf MTV	Lerschönerung ber der Schönerung	



WITTERSWILER STRASSEN-ADVENTSKALENDER

Die Idee, während der Adventszeit jeden Abend ein Fenster zu öffnen und erleuchten, ist schon seit **1994** Tradition im Dorf.

Melden Sie sich bitte, wann Sie Ihr Fenster dekorieren und öffnen können. Teilen Sie bitte auch mit, wenn Sie Gäste bewirten möchten. Ob im Freien oder drinnen.

Es ist auch möglich, nur ein Fenster zu dekorieren, ohne Gäste zu bewirten.

Falls Sie sich entschliessen mitzumachen, melden Sie sich bitte bis spätestens

17. November 2025

bei Myrta Ziegler, Im Bohnacker 15, Tel 061 721 87 60 oder ziegler.witterswil@bluewin.ch an.

Der Adventskalender wird so viele Fenster haben, wie bis zum 17.11.2025 Anmeldungen eingegangen sind.

Die Ansprechpersonen in Ihrem Quartier für Fragen und Anregungen sind:

Christian Braun	Im Rainacker 2	076 355 19 56
Rosa Gamma	Bättwilerstr. 42	061 721 88 05
Fredy Girod	Im Kirschgarten 25	079 860 30 07
Albert Garrido	Weisskirchweg 10	061 721 41 76
Edith Schmidli	Ettingerstrasse 15	061 721 15 77
Susi Wirz	Im Hofacker 1	061 721 72 70

Auf eine stimmungsvolle Adventszeit freut sich



14. Dez.

17. Dez.

25. Dez.

16.00

Weihnachtskonzert

Witterswiler Mittagstisch Restaurant Landhuus

Pro Witterswil

Kurrendesingen Pro Witterswil

RAIFFEISEN



Als Raiffeisen-Mitglied sind Sie nicht nur Kunde oder Kundin, sondern Mitbesitzer oder Mitbesitzerin Ihrer Bank. Ihre Spareinlagen ermöglichen Kredite für lokale KMU und Hypotheken. Davon profitieren Sie und die Region.

Raiffeisenbank Leimental

Hauptstrasse 16 4104 Oberwil BL T 061 406 22 22 leimental@raiffeisen.ch www.raiffeisen.ch/leimental